

avia tanta hedentina En aq̃lla çibdad guatemuz rrogo A cortes q̃ diese liçençia para q̃ todo El poder de mx^{co} questava En la çibdad se saliesen fuera por los pueblos comarcanos y luego les mando q̃ ansi lo yziesen digo q̃ en tres dias con sus noches En todas tres calçadas llenas de honbres y mugeres e criaturas no dexaron de salir y tan flacos y amarillos y suzios y hediondos q̃ Era lastima de los ver y como la ovieron desenbaraçado enbio cortes a ver la çibdad y viamos las casas llenas de muertos y avn algunos pobres mexicanos Entre Ellos q̃ no podian salir y lo que purgavan de sus cuerpos Era vna suziedad como hechan los puercos flacos q̃ no comen sino yerba y hallose toda la çibdad como arada y sacada las rrayzes de las yerbas q̃ avian comido y cosidas hasta las cortezas de algunos arboles de manera que agua dulce no les hallamos ninguna sino salada tambien quiero dezir que no comian las carnes de sus mexicanos si no eran de los nros y amigos tascaltecas q̃ apañavan y no se hallado generaçion En muchos tienpos q̃ tanto çufriese la hanbre y sed y continas guerras como estas pasemos adelante q̃ mando cortes que todos los vergantines se juntasen En vnas Ataraçanas q̃ despues se hizieron bolvamos a nras platicas q̃ despues q̃ se gano esta grande E populosa çibdad y tan nonbrada En el vniverso despues de aver dado muchas graçias a dios nro señor y a su bendita madre nra señora e aber ofresçido çiertas mandas a dios nro señor cortes mando hazer vn banquete En cuyuacan por alegrias de la aver ganado y para ello tenia ya mucho vino de vn navio que abia venido de Castilla Al puerto de la villa rrica E tenia puercos q̃ le truxeron de cuba y para hazer la fiesta mando conbidar a todos los capitanes y soldados que les paresçio tener cuenta con ellos de todos tres rreales y quando fuymos al banq̃te no avia Asientos ni mesas puestas para la terçia parte de los soldados y capitanes q̃ fuymos E ovo mucho desconçierto y valiera mas q̃ no se hiziera aq̃l banq̃te por muchas cosas no muy buenas q̃ En el acaesçieron¹ y ovo sortija y ansi mesmo valiera mas

¹ Testado en el original: "ansi de quitar todo esto çena e los bayles e dan-

q̃ no la oviera sino q̃ todo se Enpleara en cosas santas e buenas E en dar oro con graçias A dios por los muchos bienes y mds q̃ sienpre nos hazia e a la cõtina a echo dexemos de mas hablar En esto E quiero dezir otras cosas q̃ pasaron q̃ se me olvidavan y avnq̃ no vengam agora dhas sino algo atras y es q̃ nros amigos chichimeca tecele y dos mangebos xicotengas hijos de don lorengo de vargas que se solia llamar xicotenga El biejo y çiego guerrearon muy valientem^{te} contra El gran poder de mx^{co} y nos ayudaron muy bien e ansi mismo vn hermano de don fernando señor de tezcucio muchas vezes por mi nonbrado que se dezia Este suchel que despues se llamo don carlos este hizo cosas de muy valiente y esforçado varon E otro yndio capitan q̃ no se me acuerda El nonbre natural de vn pueblo de la laguna hazia maravillas y otros muchos capitanes de pueblos de los q̃ nos ayudavan todos guerreavan muy poderosam^{te} y cortes les hablo y les dio muchas y graçias y loores porq̃ nos avian ayudado E con muchos prometimientos q̃ les harya señorear y les daria El tienpo Adelante trras y vasallos y los despiedo y como estavan to-

ças e lo de las e otras cosas q̃ no conbienen y tambien por questa planta de noe hizo a algunos hazer desatinos y honbres ovo En el q̃ anduvieron sobre las mesas despues de aver comido q̃ no Açertavan A salir al patio otros dezian q̃ avian de conprar cavallos con sillas de oro y ballesteros tambien ovo q̃ dezian q̃ todas las saetas y gujaderas q̃ tuviesen en su aljava q̃ las avian de hazer de oro de las partes q̃ les abian de dar y otros yvan por las gradas abajo rrodando pues ya q̃ avian alçado las mesas salieron a dançar las damas q̃ abia con los galanes cargados con sus armas de algodón q̃ me pareçe cosa para rreir y fueron las damas que aqui no nonbrare q̃ no ovo otras En todo El rreal ni en la nueva españa primeram^{te} la vieja maria destrada q̃ despues caso con pero sanchez farfan y françisca de ordas q̃ caso con vn hidalgo q̃ se dezia jvan gonzalo de leon la bermuda q̃ caso con olmos de portillo El de mex^{co} otra señora muger del capitan portillo que murio En los vergantines y esta por estar bivda no la sacaron a la fiesta E vna hulana gomez muger q̃ fue de benito de vargas y otra señora hermosa que se dezia la bermuda no se me acuerda El nonbre de pila q̃ se caso con vn herman martin q̃ se vino A bivar a guaxaca y otra vieja q̃ se dezia ysabel rrodriguez muger q̃ En aq̃lla sazón Era de vn hulano de guadalupe y otra muger Algo ançiana q̃ se dezia mari hernandez muger q̃ fue de jvan de çaçeres El rrico y de otras ya no me acuerdo que las oviesen en la nueva españa dexemos del banq̃te y bayles y danças q̃ para otro dia q̃ amanesçio las mesas"

dos rricos y cargados de oro q̄ ovieron e despojos se fueron A sus ttrras y avn llevaron harta carne çeçinada de los mexicanos y rrepartieron entre sus parientes y amigos como cosas de sus Enemigos la comieron por fiestas—

Agora questoy fuera de los conbates y rrezias batallas q̄ con los mexicanos teniamos de dia y de noche por lo qual doy muchas graçias A dios q̄ dellas me libro quiero contar vna cosa q̄ me Acontesçia despues q̄ vi sacrificar y Abrir por los pechos los sesenta y dos soldados q̄ llebaron bivos de los de cortes y ofreçelles los coraçones a los ydolos y Esto q̄ agora dire paresçera algunas personas ques por falta de no tener muy gran anima pã gerrear y por otra parte y si bien se considera Es por el demasiado Atrebimi° y gran animo en q̄ aq̄llos dias avia de poner mi persona En lo mas rrezio de las batallas porq̄ En aquella sazon presumia de buen soldado y Estava tenido En aq̄lla rreputaçion cosa era q̄ avia de hazer lo q̄ los mas osados soldados Eran obligados, y como cada dia via llevar A sacrificar mis compañeros y avia bisto como les Ase-rravan por los pechos y sacalles los coraçones bullendo y cortalles pies y braços y se los comieron a los sesenta y dos q̄ E dho e de antes avian muerto diez de los nros compañeros temia yo q̄ vn dia que otro me avian de hazer lo mismo porq̄ ya me avian asido dos vezes pã me llevar a sacrificar y quiso dios q̄ me Escape de su poder y acordandoseme de aquellas feysimas muertes y como dize El rrefran q̄ cantari- llo que muchas vezes va la fuente Ect y a este Efeto sienpre desde Entonçes temi la muerte mas q̄ nunca y esto E dho porq̄ antes de entrar En las batallas se me ponía vna como grima y tristeza En el coraçon y ayunaba vna vez o dos y Encomendandome A dios y a su bendita madre y Entrar En las batallas todo Era vno y luego se me quitaba aquel pavor y tambien quiero Dezir q̄ Cosa tan nueba es pareçera ago- ra tener yo aquel temor no acotunbrado aviendome hallado en muchas batallas y rreEncuentros muy peligrosos de gerra y avia destar Cortido El coraçon y Esfuerço y animo En mi persona Agora A la postre mas arraygado q̄ nunca porq̄ si bien lo se contar y traer a la memoria desq̄ vine a decubrir

con françisco hernandez de Cordova E con grijalva E bol- vi con cortes me halle En lo de la punta de cotoche y En lo de lazaro que En otro nonbre se dize Canpeche y En poton- chan y En la florida segun mas largamente tengo Escrito quando vine a descubrir con françisco hernandez de cordo- va dexemos esto y bolvamos a hablar En lo de grijalva y En la misma de potonchan e agora con cortes En lo de tabasco y En la de çingapaçinga y En todas las batallas y rreEn- cuentros de tascala, y En lo de cholula, y quando desbara- tamos a narvaez me señalaron e me alle que les fuesemos A tomar El artilleria q̄ Eran diez y ocho tiros q̄ tenian çeba- dos Con sus piedra e pelotas los quales les tomamos y este trançe fue de mucho peligro y me halle En el desbarate prim° quando los mexicanos nos Echaron de mx° quando mataron En obra de ocho dias sobre ocho çientos y çinquen- ta de los nros soldados y me halle En las Entradas de tepea- ca, y cachula, E sus rrededores y En otros Encuentro que tuvimos con los mexicanos quando estavamos En tezuco sobre coger las millpas de mayz e me alle En lo de ystapa- lapa quando nos quisieron anegar y me halle quando subi- mos En los peñoles q̄ agora les llaman las fuerças o fortale- zas q̄ gano cortes y En lo de suchimilleco quatro batallas otros muchos rrencuentros y entre con pedro de alvarado con los primeros A poner çerco a mexico q̄ les q̄bramos El agua de chapultepeque y En la primera Entrada q̄ Entra- mos En las calçadas Con el mismo Alvarado y despues quan- do nos desbarataron por la misma nra parte y nos llevaron ocho soldados E a mi me llevavan asido A sacrificar y En todas las batallas por mi ya memoradas q̄ cada dia teniamos hasta q̄ vi como dho tengo las crueles muertes q̄ dieron de- lante de mis ojos a nros compañeros ya E dho q̄ agora q̄ por mi avian pasado todas Estas batallas y peligros de muerte que no lo avia de temer tanto como lo temia Agora A la pos- tre digan aqui los cavalleros que desto del militar se les En- tiende y se an hallado En trançes peligrosos de muerte a que fin Echaran mi temor si es A flaqueza de animo o A mu- cho esfuerço porq̄ como E dho sentia En mi pensamiento

UNIVERSIDAD DE MONTERREY
BIBLIOTECA UNIVERSITARIA
"ALFONSO REYES"
No. 1625 MONTERREY, MEXICO

q̄ avia de poner mi persona batallando en parte tan peligrosa q̄ por fuerça avia de temer entonçes la muerte mas q̄ otras vezes y por esta cavsã tenblava El coraçon porq̄ temia la muerte y todas estas batallas q̄ aqui E dho donde me E hallado veran En mi rrelaçion En que tienpo y como y quando y donde y de que manera otras muchas Entradas y rre-Encuentros tuve desde ally adelante q̄ aqui no declaro asta su t̄po e lugar lo qual beran adelante en esta rrelaçion e tambien digo q̄ sienpre no estava muy sano porq̄ muchas vezes estava mal herido y a este Efeto no podia yr A todas las Entradas pues avn no son nada los trabajos ni rriesgos de muerte q̄ de mi persona E rrecontado q̄ despues q̄ ganamos esta grande y fuerte çibdad de mx^{co} pase otros rreeCuentros con capitanes con quiẽ saben de militar como Adelante veran quando venga A coyuntura y dexemoslo ya y dire y declararẽ por q̄ E dho En todas estas guerras mexicanas quando nos mataron a nros conpañeros llevaronlos y no digo mataronlos y la cavsã es esta porq̄ los guerreros q̄ con nosotros peleavan avnq̄ pudieran matar a los q̄ llevavan vivos de nros soldados no los matavan luego sino davanles heridas peligrosas porq̄ no se defendiesen y bivos los llevavan a sacrificar A sus ydolos y avn primero les hazian baylar delante del huichilobos q̄ hera su ydolo de la guerra y esta Es la cavsã porq̄ E dho llevaronlos y dexemos desta materia y digamos lo que cortes hizo despues de ganado mx^{co}—

CAPITULO CLVII. Como despues de ganada la muy gran çibdad de mexico y preso guatemuz y sus capitanes lo que cortes mando q̄ se hiziese y çiertas cosas q̄ ordeno.

la primera cosa mando Cortes a guatemuz que adovasen los caños de agua de chapultepeque segund y de la manera que solian estar y que luego fuese el agua por sus caños a Entrar En la çibdad de mex^{co} y q̄ linpiasen todas las calles de los cuerpos y cabeças de muertos q̄ los Enterrasen para q̄ q̄dasen linpias y sin hedor ninguno la çibdad y q̄ todas las puentes y calçadas q̄ las tuviesen muy bien adereçadas como de antes estavan y q̄ los palacios y casas las hiziesen nuevam^{te} y q̄ de antes de dos meses se bolviesen a bivar En ellas y les señalo En que avian de poblar y que parte avian de dexar desEnbaraçado para En q̄ poblasemos nosotros dexemos destos mandos y de otros que ya no me acuerdo y digamos como el guatemuz y sus capitanes dixeron a cortes q̄ muchos soldados y capitanes q̄ andavan En los vergantines y de los q̄ andavamos En las calçadas batallando les aviamos tomado muchas hijas y mugeres de prinçipales q̄ le pedian por md q̄ se las hiziesen bolver y cortes les rrespondio q̄ serian malas de aver de poder de quien las tenian y q̄ las buscasen y truxesen antel y veria si Eran cristianas o se q̄rian bolver a sus Casas con sus padres y maridos y que luego se las mandaria dar y dioles liçençia para que las buscasen En todos tres rreales y vn mandami^o para quel soldado q̄ las tuviese que luego se las diesen y si las yndias se querian bolver de buena voluntad y andavan muchos prinçipales En busca dellas de casa En casa y Eran tan soliçitos q̄ las hallaron y abia muchas mugeres q̄ no se querian yr con sus padres ni madres ni maridos sino estarse con los solda-